

Porównanie tłumaczeń Dzieje 13:21

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
TRO16+	Przekład interlinearny	Interlinearny Przekład Textus Receptus Oblubienicy	I stąd poprosili króla i dał im Bóg Saula syna Kisza męża z plemienia Beniamina lat czterdzieści
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	Następnie zażądali króla* i Bóg dał im Saula, syna Kisza, człowieka z pokolenia Beniamina** – (na) lat czterdzieści. ¹⁾²⁾
PBPW	Przekład dosłowny	Nowy Testament Popowski-Wojciechowski	I odtąd zażądali sobie króla. I dał im Bóg Saula, syna Kisza, męża z plemienia Beniamina, (na) lat czterdzieści*. ³⁾
TRO	Przekład dosłowny	Textus Receptus Oblubienicy	I stąd poprosili króla i dał im Bóg Saula syna Kisza męża z plemienia Beniamina lat czterdzieści

¹⁾ <x>90 8:5</x>

²⁾ <x>90 9:1-2</x>; <x>90 10:20-21</x>; <x>90 11:15</x>

³⁾ Rozciągłości w czasie.